

| | | | | |
|--|-----------------|--|-----------------------|---|
| Бр. <u>10</u> Br. | УЧЕНИК — UČENIK | РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati) | СТАРАТЕЉ STARATELJ | ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu) |
| Име и презиме: Ime i prezime: <u>Исак Мелорах</u> | | Име и презиме Ime i prezime: <u>Рахана Мелорах</u> <u>Хана</u> | <u>олак</u> | <u>олак</u> |
| Рођен: Rodjen: <u>7 августа 1909 год.</u> | | Занимање Zanimanje: <u>Ученик</u> | | |
| Место рођења: Mesto rođenja: <u>Београд, обл. Београдска</u> | | Становање Stanovanje: <u>Дуброварска 34</u> | | |
| Народност и поданство: Narodnost i podanstvo: <u>Србин, војводевац, СХР</u> | | Имао благодетењање — Imao blagodejanje | | ТРОМЕСЕЧЈЕ TROMESEČJE |
| Вероисповест: Verospovest: <u>војводевац</u> | | Из државне касе — Iz državne kase | | Света Sveta |
| | | Из фонда — Iz fonda | | Дигара — Džigara |

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIХ PREDMETA

| ПРЕДМЕТИ — PREDMETI | ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE | | | Годишња оцена успеха, владања и т.д. Godišnja ocena uspeha, vladanja i t. d. | Оцена разредних испита Ocena raz. rednih ispita | Оцена тецајних испита Ocena tečajnih ispita | Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio? |
|---|-------------------------|----------------|-------------------|---|--|--|--|
| | I | II | III | | | | |
| Веронаука — Veronauka | | | | | | | <p>Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio? <u>VII оде Гимн.</u></p> <p>Напомена: Када је досељен? одсељен? исписао се? отпуштен? полагао испит? по чијој одлуци (увећ навести и број деловодника)? Napomena: Kada je doseljen? odseljen? ispisao se? otpušten? poloгао ispit? по чијој одлуци (uvek навести и број деловодника)?</p> <p><u>30/VIII</u> <u>копирисао је уговор испит</u> <u>22. Бр. 1226 од 23/VIII</u></p> |
| Српски језик — Srpski jezik | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Немачки језик — Nemački jezik | <u>врло добар</u> | <u>добар</u> | <u>врло добар</u> | <u>врло добар</u> | | | |
| Француски језик — Francuski jezik | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Руски језик — Ruski jezik | | | | | | | |
| Латински језик — Latinski jezik | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Грчки језик — Grčki jezik | | | | | | | |
| Земљопис — Zemljopis | <u>добар</u> | <u>недобар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Историја — Istorija | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Јестаственица — Jestastvenica | | | | | | | |
| Физика — Fizika | <u>добар</u> | <u>недобар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |
| Хемија — Hemija | | | | | | | |
| Математика — Matematika | <u>добар</u> | <u>недобар</u> | <u>недобар</u> | <u>недобар</u> | <u>добар</u> | | |
| Нацртна геометрија — Nacrtna geometrija | | | | | | | |
| Филоз. пропедевтика — Filoz. propedevtika | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | <u>добар</u> | | | |

| ВЕШТИНЕ — VEŠTINE | ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE | | | Годишња оцена успеха, владања и т.д. Godišnja ocena uspeha, vladanja i t. d. | Оцена разредних испита Ocena raz. rednih ispita | Оцена тецајних испита Ocena tečajnih ispita | Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio? |
|-------------------------|-----------------------------|----|-----|---|--|--|---|
| | I | II | III | | | | |
| Цртање — Crtanje | | | | | | | <p>Издано му: Izdano mu: уверење duplikat уверења duplikat уверења сведочанство svedočanstvo дупликат сведочанства duplikat svedočanstva</p> <p>Телесни недостаци: Telesni nedostaci:</p> |
| Писање — Pisanje | | | | | | | |
| Гимнастика — Gimnastika | <u>Ослобођен Гимнастике</u> | | | | | | |
| Певање — Pevanje | | | | | | | |

| | | | | | | |
|------------------------|--|------------------|-------------------|-------------------|---------|--|
| Владање — Vladanje | <u>врло добар</u> | <u>отрицајан</u> | <u>врло добар</u> | <u>врло добар</u> | | |
| Вредноћа — Vrednoća | <u>најбоље</u> | <u>немајбоље</u> | <u>најбоље</u> | <u>најбоље</u> | | |
| Изостанци Izostanci | оправдани — opravdani неоправдани — neopravdani | 30 3 | 20 — | 30 — | 80 3 | |

Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učeniku:

учење: — učenje: _____

понашање: — ponašanje: _____

опште: — opšte: _____

Кривце и казне: врста кривце, казне, чија, дан и бројем одлуке.
Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija, dan i brojem odluke.
6/8 обомени због непажње и налага на т. францу еван
24/11 улаз због развођања и правима порце (доп. налага
квалит)
2/11 обомени због непажње
15/11 улаз због непажње и налага на т. Лабинаћ

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД